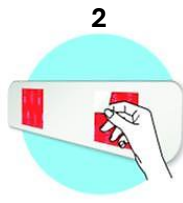


Sicherheits- und Gebrauchsanweisung Safety and usage instructions



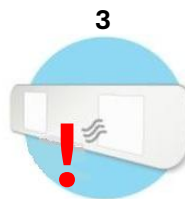
DE Fläche gründlich mit dem mitgeliefertem Reinigungstuch reinigen und trocknen lassen

EN Thoroughly clean the surface with the cleaning cloth provided.



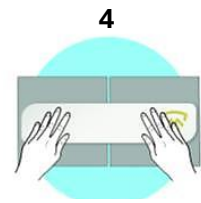
DE Schutzfolie entfernen

EN Remove protective film



DE Optimale Montagetemperatur liegt zwischen 15°C und 25°C

EN Optimum installation temperature is between 15°C and 25°C



DE Trägerplatte **fest** andrücken – Vorsticht: Nur ein Versuch möglich

EN Press the carrier plate firmly into place - Pre-piercing: Only one attempt possible



DE **WARTEN!** – Klebeband hat nach **mindestens 24 Stunden** seine Haftkraft erreicht!

EN **WAIT!** – Adhesive tape reaches its required adhesive strength after **at least 24 hours**.



DE Den Dorn fest in die Kunststoff-Flasche drücken

EN The bottle can now be attached to the carrier plate with the magnet



DE Die Flasche kann nun mit dem Magnet an der Trägerplatte befestigt werden

EN Press the spike firmly into the plastic bottle



DE Erklärvideo

EN explanatory video

Demontage Dismantlin



DE Zum Entfernen des Magnetes muss die Gabel an der Markierung angesetzt und horizontal geschoben werden. Durch die Keilform löst sich der Magnet wie von selbst und kann wieder für die nächste Flasche verwendet werden. Der MagSpike darf ausschließlich mit der MagSpike-Gabel entfernt werden – Verletzungsgefahr.

EN To remove the magnet, the fork must be placed on the marking and pushed horizontally. The wedge shape allows the magnet to detach by itself and can be reused for the next bottle. The MagSpike may only be removed with the MagSpike fork – risk of injury.

Hinweise Instructions

DE

- Trägerplatte darf auf allen glatten, sauberen, versiegelten Oberflächen angebracht werden
- Maximal 500ml Traglast pro Magnet
- Nicht für Lebensmittel geeignet – Edelstahl nicht medizinisch getestet
- Nur für nicht unter Druck stehende Kunststoffflaschen geeignet. Bei austretender Flüssigkeit besteht Rutschgefahr.

EN

- The backing plate may be applied to all smooth, clean, sealed surfaces.
- Maximum load capacity of 500ml per magnet
- Not suitable for food - stainless steel not medically tested
- Suitable only for non-pressurized plastic bottles. Slipping hazard if liquid leaks.

Hinweis zur Aufbewahrung

Bitte bewahren Sie diese Anweisung für spätere Referenzen auf

Note on storage

Please keep these instructions for future reference

Ausführung/Charge Version/batch	Gewährleistung Es gelten die gesetzlichen Gewährleistungsrechte.
V.4.0-0Z6/1	Warranty The statutory warranty rights apply.

Kontakt & Service

Bei Fragen zur Anwendung, Garantiebedingungen oder sonstigen Anliegen wenden Sie sich bitte an den Hersteller

Contact & Service

If you have any questions about the application, warranty conditions or other concerns, please contact the manufacturer



ISO 12100

MagSpike GmbH
Siemensstraße 7
79787 Lauchringen (DE)

www.magspike-gmbh.de
info@magspike-gmbh.de

Made in Germany

Warn- und Sicherheitshinweise (DE)

Das Produkt ist ausgelegt für ein max. Gewicht von 3kg. Nicht auf unebenen oder schmutzigen Oberflächen anbringen.

Warnung vor Schäden an Oberflächen: Bei unsachgemäßer Montage oder Demontage können Schäden entstehen.

Reinigungstuch

Kann bei Körperkontakt Allergien auslösen.

ACHTUNG! - Bei Augenkontakt: Sofort mit viel Wasser ausspülen. Vorhandene Kontaktlinsen nach Möglichkeit entfernen.

Der Hersteller übernimmt bei unsachgemäßer Verwendung keine Haftung

Warning and safety instructions (EN)

The product is designed for a maximum weight of 3kg. Do not attach to uneven or dirty surfaces.

Warning of damage to surfaces: Damage may occur if not installed or removed correctly.

Cleaning cloth

May cause allergies on contact with the body.

CAUTION - In case of eye contact: Rinse immediately with plenty of water. Remove existing contact lenses if possible.

The manufacturer accepts no liability for improper use

Avvertenze e istruzioni di sicurezza (IT)

Il prodotto è progettato per un peso massimo di 3 kg. Non installare su superfici irregolari o sporche.

Avvertenza di danni alle superfici: Un'installazione o una rimozione non corretta può causare danni.

Panno per la pulizia

Può causare allergie a contatto con il corpo.

ATTENZIONE - In caso di contatto con gli occhi: Sciacquare immediatamente con acqua abbondante. Se possibile, rimuovere le lenti a contatto esistenti.

Il produttore non si assume alcuna responsabilità per l'uso improprio

Avertissements et consignes de sécurité (FR)

Le produit est conçu pour un poids maximal de 3 kg. Ne pas installer sur des surfaces inégales ou sales.

Avertissement concernant les dommages aux surfaces: Un montage ou un démontage incorrect peut entraîner des dommages.

Chiffon de nettoyage

Peut provoquer des allergies en cas de contact avec le corps.

ATTENTION - En cas de contact avec les yeux : Rincer immédiatement et abondamment à l'eau. Enlever si possible les lentilles de contact existantes.

Le fabricant décline toute responsabilité en cas d'utilisation non conforme

Advertencias e instrucciones de seguridad (ESP)

El producto está diseñado para un peso máximo de 3 kg. No lo instale sobre superficies irregulares o sucias.

Advertencia de daños en las superficies: Una instalación o retirada incorrecta puede causar daños.

Paño de limpieza

Puede provocar alergias en contacto con el cuerpo.

PRECAUCIÓN - En caso de contacto con los ojos: Aclarar inmediatamente con abundante agua. Si es posible, quítese las lentes de contacto existentes.

El fabricante no se hace responsable del uso inadecuado

Ostrzeżenia i instrukcje bezpieczeństwa (PL)

Produkt został zaprojektowany dla maksymalnej wagi 3 kg. Nie instalować na nierównych lub zabrudzonych powierzchniach.

Ostrzeżenie przed uszkodzeniem powierzchni: Nieprawidłowy montaż lub demontaż może spowodować uszkodzenie.

Ściereczka czyszcząca

Może powodować alergie w kontakcie z ciałem.

UWAGA - W przypadku kontaktu z oczami: Natychmiast przepłukać dużą ilością wody. Jeśli to możliwe, usunąć istniejące soczewki kontaktowe.

Producent nie ponosi odpowiedzialności za niewłaściwe użytkowanie

تحذير وتعليمات السلامة (AR)

المنتج مصمم لوزن 3 كجم كحد أقصى. لا تتركب على الأسطح غير المستوية أو المتسخة.

تحذير من تلف الأسطح: قد يتسبب التركيب أو الإزالة غير الصحيحة في حدوث تلف

فماش التنظيف

قد يسبب الحساسية عند ملامسته للجسم.

تنبيه - في حالة ملامسة العين: اشطفها على الفور بكمية كبيرة من الماء. قم بإزالة العدسات اللاصقة الموجودة إن أمكن.

لا تتحمل الشركة المصنعة أي مسؤولية عن الاستخدام غير السليم

DE Entsorgungshinweis

Bitte entsorgen Sie den MagSpike und die Verpackung gemäß lokalem Recyclingvorschriften.

Verpackung Karton: Papierrecycling Schaumstoff (Im Karton): Getrennt entfernen. Als Restmüll entsorgen. Nicht im Hausmüll entsorgen.

Kunststoff (Gabel): Kunststoffrecycling (falls lokal verfügbar, sonst Restmüll)

Magnet (MagSpike): Restmüll

Edelstahl (Trägerplatte): Metallrecycling (falls lokal verfügbar, sonst Restmüll)



EN Disposal instructions

Please dispose of the MagSpike and the packaging in accordance with local recycling regulations.

Cardboard packaging: Paper recycling foam (in cardboard box): Remove separately. Dispose of as residual waste. Do not dispose of in household waste.

Plastic (fork): Plastic recycling (if locally available, otherwise residual waste)

Magnet (MagSpike): Residual waste

Stainless steel (carrier plate): Metal recycling (if locally available, otherwise residual waste)

